

BGE 79 IV 85

Bundesgericht (BGE), 1953-01-01, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bge_79_IV_85

FR: ATF 79 IV 85

IT: DTF 79 IV 85

Volltext

84 Strassenverkehr. N° 19. Linien nur auf der Mitte der Fahrbahn angebracht werden dürften, wie der Einzelrichter meint, sagt diese Bestimmung nicht. Sie verbietet auch nicht, die Sicherheitslinie als Mittel anzuwenden, um den Verkehr der Strassenbahn vom (gleichgerichteten oder in entgegengesetzter Richtung verlaufenden) Verkehr anderer Fahrzeuge zu trennen. An welchen Stellen dem Gebot des Rechtsfahrens durch Anbringen von Sicherheitslinien Nachachtung zu verschaffen sei, überlässt Art. 45 Abs. 2 MFV dem Ermessen der Behörden. 3. - Der Kassationshof hat in zwei Urteilen vom 19. Dezember 1938 i.S. Lecoultré und Perret dem durch eine Sicherheitslinie in Erinnerung gerufenen Gebot des Rechtsfahrens absolute Bedeutung beigemessen und Ausnahmen lediglich anerkannt für den Fall, dass der Führer gezwungen sei, links zu fahren, z.B. wenn ein anderes Fahrzeug wegen einer Panne die rechte Fahrbahn versperre. Danach kommt nichts darauf an, ob die Gefahr, deretwegen die Sicherheitslinie angebracht worden ist, abstrakt geblieben oder im einzelnen Falle konkret geworden ist. Der Beschwerdegegner hat daher selbst dann nicht links der Sicherheitslinie auf die Kreuzung zu fahren dürfen, wenn kein Strassenbahnwagen hinter ihm hergefahren ist und er nach den Umständen hat sicher sein dürfen, dass er vor der Kreuzung nicht anzuhalten brauche. Demnach erkennt der Kassationshof: Die Nichtigkeitsbeschwerde wird gutgeheissen, das Urteil des Einzelrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 13. März 1953 aufgehoben und die Sache zur Neuurteilung im Sinne der Erwägungen an die Vorinstanz zurückgewiesen. 1 1, 1 1 • Zollgesetz. No 20. 85 III. ZOLLGESETZ LOI SUR LES DOUANES 20. Auszug aus dem Urteil des Kassationshofes vom 19. Juni 1953 i. S. Bundesanwaltschaft gegen Vigano. Art. 60, 76 Ziff. 2 ZG. Wann ist eine Ware unrichtig deklariert? Art. 60, 76 eh. 2 de la loi fbl. trale sur les douanes. Quand une marchandise est-elle inexactement declaree? Art. 60, 76 cifra 2 LD. Quando una merce e dichiarata inesattamente? Vigano, Fabrikant optischer Instrumente in Mailand, hatte im Jahre 1946 129 >-Filmbetrachtungsapparate nach Zürich geliefert. Davon konnten 73 Stück nicht verkauft werden. Die Ausfuhr solcher Ware war damals gemäss Art. 3 Abs. 2 und Art. 4 Abs. I der Verfügung des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements (EVD) über die Überwachung der Ein- und Ausfuhr vom 22. September 1939 nur mit Bewilligung der unter der Leitung der Handelsabteilung des EVD stehenden Sektion für Ein- und Ausfuhr zulässig. Immerhin wird in einem Schreiben der Oberzolldirektion an die Bundesanwaltschaft vom 14. Januar 1952 erklärt, die zeitweise Ausfuhr im Freipassverkehr sei von der Handelsabteilung gestützt auf Art. 10 Abs. 3 der genannten Verfügung des EVD allgemein bewilligt worden. Von einer solchen allgemeinen Ausfuhrbewilligung machte Vigano Gebrauch, indem er die 73 unverkauften Apparate unter der, wie er wusste, falschen Angabe, er wolle sie an der Mailänder Messe 1950 ausstellen, mit Freipass nach Italien zurücksenden liess. Am 30. September 1950 beehrte die von ihm beauftragte Speditionsfirma die Löschung des Freipasses, indem sie beim Zollamt Zürich-Frachtgut 72 angeblich von der Mailändermesse 1950

zurückkommende Filmbetrachtungs-

86 Zollgesetz. N° 20. kasten zur Wiedereinfuhr deklarierte. Das Zollamt stellte indessen fest, dass es nicht die ausgeführten >-, sondern >-Apparate waren. Das Obergericht des Kantons Zürich sprach Vigano von der Anklage, sich durch Erschleichung der Ausfuhr von 73 >-Apparaten de.s Bannbruchs schuldig gemacht zu haben, frei. Es ging davon aus, dass eine unrichtige Deklaration im Sinne von Art. 76 Zi:ff. 2 ZG nur vorliege, wenn der Meldepflichtige die Ware qualitativ falsch benenne oder unter Vorlegung gefälschter Ausweise eine Einfuhr-, Ausfuhr- oder Durchfuhrbewilligung behaupte. Das habe Vigano nicht getan. Er habe die >- Apparate wahrheitsgemäss als solche deklariert. Durch die falsche Angabe, sie seien Ausstellungsgut, habe er wohl zu Unrecht die Freipassabfertigung erwirkt, aber keinen Bannbruch begangen. Auf Nichtigkeitsbeschwerde der Bundesanwaltschaft hob der Kassationshof das Urteil auf und wies die Sache zu neuer Beurteilung an das Obergericht zurück. Aus den Erwägungen : Des Bannbruchs im Sinne von Art. 76 Zi:ff. 2 ZG macht sich schuldig, wer Verbote oder Beschränkungen der Einfuhr, Ausfuhr oder Durchfuhr von Waren dadurch verletzt, dass er es ganz oder teilweise unterlässt, solche Waren unter Einhaltung der Zollstrasse oder der Abfertigungszeit beim zuständigen Zollamt anzumelden, sie verheimlicht oder unrichtig deklariert. Zur Zolldeklaration gehören nicht nur Erklärungen über die Art und Beschaffenheit der Ware, sondern auch alle anderen Angaben, die für den Entscheid, ob die Ware über die Zollgrenze gebracht werden darf, und für die Feststellung der Zollzahlungspflicht erheblich sind. Das ergibt sich aus Art. 31 Abs. 1 ZG, wonach der Zollmeldepflichtige «je nach der Bestimmung der Waren die Zolldeklaration unter Vorlegung der für die Abfertigungsart erforderlichen Belege, Bewilligungen und anderen Ausweise in der vorge- :> 1 ..:, 1 • Zollgesetz. N° 20. 87 schriebenen Anzahl, Form und Frist einzureichen >> hat, dann namentlich auch aus dem Zweck der Zolldeklaration, die der Abfertigungsstelle den erwähnten Entscheid und die Feststellung der Zollzahlungspflicht ermöglichen oder erleichtern soll. Unrichtig deklariert im Sinne von Art. 76 Zi:ff. 2 ZG ist eine Ware daher nicht nur, wenn der Zollmeldepflichtige über ihre Art und Beschaffenheit, sondern auch, wenn er über andere Tatsachen falsche Angaben macht, die für die Beurteilung der Frage, ob die Ware ein-, aus- oder durchgeführt werden darf, wesentlich sind, z.B. über den Bestimmungsort oder den Zweck der Ausfuhr, wenn davon abhängt, ob die Ware ohne oder nur mit besonderer Bewilligung oder überhaupt nicht ausgeführt werden darf. Art. 60 ZG, auf den die Vorinstanz sich beruft, lässt eine andere Auslegung nicht zu. Nach dieser Bestimmung sind Waren, deren Einfuhr, Ausfuhr oder Durchfuhr verboten ist, zurückzuweisen, wenn sie > zur Zollabfertigung angemeldet werden, und ist « in allen anderen Fällen » das Strafverfahren wegen Bannbruchs einzuleiten. > ist eine vWare nur, wenn die Zolldeklaration in allen für den Entscheid der Abfertigungsstelle über die Einfuhr, Ausfuhr oder Durchfuhr wesentlichen Punkten richtig ist. Übrigens gibt es Fälle, in denen trotz richtiger Benennung der Ware das Strafverfahren wegen Bannbruchs eingeleitet werden muss, z.B. nach Art. 76 Zi:ff. 5 ZG. Art. 60 ZG will nicht die Geltung des Art. 76 einschränken, sondern lediglich sagen, was die Zollabfertigungsstelle zu tun hat, wenn Waren, deren Einfuhr, Ausfuhr oder Durchfuhr verboten ist, zur Abfertigung angemeldet werden, ohne dass die Voraussetzungen des Bannbruchs erfüllt sind. Auch die Vorinstanz schränkt den Begriff der unrichtigen Deklaration im Sinne von Art. 76 Zi:ff. 2 ZG nicht ein auf falsche Angaben über Art und Beschaffenheit der Ware, sondern unterstellt ihm auch die Behauptung einer Einfuhr-, Ausfuhr- oder Durchfuhrbewilligung unter Vorlegung gefälschter Ausweise. Wenn

88 Verfahren. No 21. das richtig ist - was nicht bezweifelt werden kann - lässt sich kein sachlicher Grund finden, nicht auch in anderen sich nicht auf Art oder Beschaffenheit der Ware beziehenden, aber dennoch für die Zulässigkeit der Ein-, Aus- oder Durchfuhr wesentlichen falschen Angaben eine unrichtige Deklaration zu sehen. Unrichtige Angaben in der Zolldeklaration fallen bloss dann nicht unter Art. 76 ZG, wenn sie sich zum vorneherein nicht eignen, den Entscheid der Abfertigungsstelle, ob die Ware über die Zollgrenze gebracht werden darf, zu beeinflussen; denn in diesem Falle wird kein Verbot und keine Beschränkung der Einfuhr, Ausfuhr oder Durchfuhr verletzt, z.B. wenn der Deklarant als Bestimmungsland einer in das Land B fahrenden Ware das Land A angibt, wobei die Ausfuhr nach B wie nach A frei ist, nur die Ausfuhr in das Land C einer besonderen Bewilligung bedürfte. IV. VERFAHREN PROCEDURE 21. Urteil des Kassationshofes vom 12. Juni 1953 i. S. Mandl gegen M:aximo. Art. 269 Abs. 1 BStP. a) Auf eine Nichtigkeitsbeschwerde, die nur auf Änderung der Urteilsgründe abzielt, ist nicht einzutreten. b) Der Freigesprochene oder straflos Erklärte kann gegen eine Feststellung im Sinne von Art. 173 Ziff. 5 StGB nicht Nichtigkeitsbeschwerde führen. Art. 269 al. 1 PPF. a) Irrecevabilite d'un pourvoi qui ne tend qu'a Ja modification des motifs du jugement. b) Le. prevenu ?°,quitte ou libere de toute peine ne peut se pour- vnr en nullhte contre une constatation au sens de l'art. 173 eh. 5 CP. Verfahren. No 21. 89 Art. 269 cp. 1 PPF. a) Irricevibilita d'un ricorso ehe tende soltanto alla modifica dei considerandi della sentenza. b) L'accusato ass_olto o mandato esente da pena non puo ricor- rere per cassazione contro un accertamento a' sensi dell'art. 173 cifra 5 CP. A. - Joseph Mandl, der den Maxim Maximo wiederholt als kommunistischen Agenten bezeichnet und der Erpres- sung beschuldigt hatte, wurde von diesem der Verleum- dung, eventuell der üblen Nachrede, angeklagt, vom Ober- gericht des Kantons Zürich mit Urteil vom 9. Juni 1952 jedoch freigesprochen, weil er nicht nur seine Äusserungen nicht wider besseres Wissen getan (Art. 174 StGB), son- dern sogar ernsthafte Gründe gehabt habe, sie in guten Treuen für wahr zu halten (Art. 173 Ziff. 2 StGB). Das Obergericht stellte im Urteilsspruch gemäss Art. 1 73 Ziff. 5 StGB fest, dass der Angeklagte die Wahrheit der Äusserun- gen nicht bewiesen habe. Die Kosten des Verfahrens auf- erlegte es zu zwei Dritteln dem Ankläger und zu einem Drittel dem Angeklagten. Es verpflichtete den Ankläger, den Angeklagten für das Verfahren mit Fr. 3000.- zu entschädigen. B. - Mandl führt Nichtigkeitsbeschwerde mit dem Antrag, das Urteil sei in vollem Umfange aufzuheben und das Obergericht anzuweisen, den Beschwerdeführer wegen Erbringung des ·Wahrheitsbeweises freizusprechen. O. - Eine kantonale Nichtigkeitsbeschwerde, die Mandl gegen das Urteil des Obergerichts geführt hat, ist vom Kassationsgericht des Kantons Zürich am 24. Februar 1953 abgewiesen worden. Der Kassations"hof zieht in Erwägung : 1. - Soweit der Beschwerdeführer Freisprechung bean- tragt, weil er die Wahrheit seiner Äusserungen bewiesen habe, richtet sich die Beschwerde bloss gegen die dem ange- fochtenen Urteil zugrunde liegenden Erwägungen und ist sie daher nicht zulässig. Nach ständiger Rechtsprechung des Kassationshofes ist eidgenössisches Recht nicht ver-

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.